



Yoshi

USB-C® HUB 6in1

EN

User Manual

PL

Instrukcja Obsługi

DE

Bedienungsanleitung

FR

Manuel D'utilisation

NL

Gebruiksaanwijzing

SMXA027 | Manual version 1/20241203

English

Carefully read these instructions before using the product. Keep it for future reference.

Safety information

- Avoid direct contact with water and other liquids.
- Do not use the device in a humid environment.
- Keep the device out of the reach of children.
- They may swallow some parts.
- Use the device only in accordance with the operating instructions.
- If the device stops functioning properly or you have questions regarding product safety, please contact us at: **kontakt@silvermonkey.com**.

Package contents

- HUB
- User manual

Intended use and construction

- A

HDMI™ switch
- B

USB-C® to console
- C

USB-C® PD 3.0
- D

HDMI™ 2.0
- E

USB 3.0
- F

Ethernet
- G

Stand

How to use the product

01.

Connect connector

B

 to the USB-C® port on your Steam Deck™.
02.

In the Steam™ menu, select "Power" and then "Switch to desktop".
03.

The HUB is ready to connect an external monitor and other de-vices.

NOTE!

Switch

A

 allows quick switching between screens. It does not support displaying two screens simultaneously. The device is dedicated to the Steam Deck™ but can also be used with other devices equipped with a USB-C® port supporting DP protocol, although full compatibility is not guaranteed. Please refer to your device's manual.

Specification

SMXA027	
Dimensions	178 x 80,5 x 48 mm
Material	Aluminium + ABS
Ports	Input: 1x USB-C® 3.1 Gen 1 Output: 3x USB 3.0, 1x 4K@60Hz HDMI™, 1x 1000Mbit/s, 1x Type-C PD 3.0
Velocity	5 Gbit/s
Compatibility	Windows, other devices with USB-C® and PD 3.0.
Weight	163 g

Warranty and technical support

Your product is covered by a 24-month manufacturer's warranty. For more information go to **www.silvermonkey.com/support**. If you have questions about using the product – contact us at **kontakt@silvermonkey.com**.

Manufacturer:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Poland.

Disposal and the EU compliance statement



We, as the manufacturer of this equipment, declare that it meets the rules of the appropriate EU directives. If you need a copy of the EU Declaration of Conformity – contact us.



Do not throw this equipment out with other household waste. This equipment is made from materials that may be harmful to the environment and human health, if the product is disposed of in the wrong way. When you need to throw away an old product, take it to a designated collection point.



Steam, the Steam logo, Steam Deck, and the Steam Deck logo are trademarks and/or registered trademarks of Valve Corporation in the United States and/or other countries. USB Type-C® and USB-C® are trademarks of the USB Implementers Forum. The terms HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface, and the HDMI logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc. in the United States and other countries.

Polski

Zanim użyjesz produktu, dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi. Zachowaj ją na przyszłość.

Informacje o bezpieczeństwie

- Unikaj bezpośredniego kontaktu urządzenia z wodą i innymi płynami.
- Nie używaj urządzenia w środowisku o dużej wilgotności.
- Chroni urządzenie przed zasięgiem dzieci.
- Mogą one połknąć niektóre elementy.
- Używaj urządzenia tylko zgodnie z instrukcją obsługi.
- Jeśli urządzenie przestanie działać prawidłowo lub masz pytania dotyczące bezpieczeństwa produktu, skontaktuj się z nami pod adresem: **kontakt@silvermonkey.com**.

Zawartość opakowania

- HUB
- Instrukcja obsługi

Przeznaczenie i budowa

A

Przełącznik HDMI

B

USB-C® do konsoli

C

USB-C® PD 3.0

D

HDMI™ 2.0

E

USB 3.0

F

Ethernet

G

Podpórka

Jak używać produktu

01.

Podłącz złącze

B

 do portu USB-C® w twoim Steam Decku™

02.

W menu Steam™ wybierz „Zasilanie”, a następnie „Przełącz się na pulpit”.

03.

HUB gotowy jest do podłączenia zewnętrznego monitora i pozostałych urządzeń.

UWAGA!

Przełącznik

A

 pozwala na szybkie przełączanie się pomiędzy ekranami. Pamiętaj, że nie ma możliwości wyświetlenia dwóch ekranów na raz. Urządzenie jest dedykowane konsoli Steam Deck™. Może być również używane z innymi urządzeniami wyposażonymi w port USB-C® obsługujący protokół DP. Należy jednak zauważyć, że nie deklarujemy pełnej kompatybilności z wszystkimi urządzeniami tego typu. Zalecamy zapoznanie się z instrukcją obsługi swojego urządzenia.

Specyfikacja

SMXA027	
Wymiary	178 x 80,5 x 48 mm
Materiał	Aluminium + ABS
Złącza	Input: 1x USB-C® 3.1 Gen 1 Output: 3x USB 3.0, 1x 4K@60Hz HDMI™, 1x 1000Mbit/s, 1x Type-C PD 3.0
Prędkość	5 Gbit/s
Kompatybilność	Windows, other devices with USB-C® and PD 3.0.
Waga	163 g

Gwarancja i wsparcie techniczne

Twój produkt jest objęty 24-miesięczną gwarancją producenta. Więcej informacji znajdziesz na stronie internetowej **www.silvermonkey.com/support**. Jeśli chcesz uzyskać wsparcie dotyczące używania produktu – skontaktuj się z nami pod adresem **kontakt@silvermonkey.com**. **Producent:**
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polska.

Ochrona środowiska i zgodność z przepisami



Jako producent tego sprzętu oświadczamy, że spełnia on wymagania odpowiednich dyrektyw Unii Europejskiej. Jeśli potrzebujesz kopii deklaracji zgodności – skontaktuj się z nami.



Nie wyrzucaj tego sprzętu razem z innymi odpadami. Materiały, z których zrobiony jest sprzęt, mogą mieć zły wpływ na środowisko i zdrowie ludzi, jeśli produkt będzie niewłaściwie zutylizowany. Zużyty sprzęt przekaz do odpowiedniego punktu zbiórki odpadów elektronicznych.



Steam, logo Steam, Steam Deck i logo Steam Deck są znakami towarowymi i/lub zastrzeżonymi znakami towarowymi Valve Corporation w Stanach Zjednoczonych i/lub innych krajach. Zniki towarowe USB Type-C® i USB-C® są zastrzeżone przez firmę USB Implementers Forum. Terminy HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface oraz logo HDMI są znakami towarowymi lub zarejestrowanymi znakami towarowymi HDMI Licensing Administrator, Inc. w Stanach Zjednoczonych i innych krajach.

Deutsch

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt benutzen. Bewahren Sie diese für die Zukunft auf.

Sicherheitshinweise

- Vermeiden Sie direkten Kontakt des Geräts mit Wasser und anderen Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in einer Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit.
- Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Sie können einige Gegenstände verschlucken.
- Verwenden Sie das Gerät nur gemäß der Bedienungsanleitung.
- Wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert oder Sie Fragen zur Produktsicherheit haben, kontaktieren Sie uns unter: **kontakt@silvermonkey.com**.

Inhalt der Verpackung

- HUB
- Bedienungsanleitung

Verwendungszweck und Aufbau

A

HDMI™-Schalter

B

USB-C® zur Konsole

C

USB-C® PD 3.0

D

HDMI™ 2.0

E

USB 3.0

F

Ethernet

G

Ständer

Gebrauchsweise des Produkt

01.

Schließen Sie den Stecker

B

 an den USB-C®-Anschluss Ihres Steam Deck™ an.

02.

Wählen Sie im Steam™-Menü „Energie“ und dann „Auf Desktop umschalten“.

03.

Der HUB ist bereit für den Anschluss eines externen Monitors und anderer Geräte.

HINWEIS!

Der Schalter

A

 ermöglicht ein schnelles Umschalten zwischen den Bildschirmen. Es ist jedoch nicht möglich, zwei Bildschirme gleichzeitig anzuzeigen. Das Gerät ist für das Steam Deck™ vorgesehen, kann jedoch auch mit anderen Geräten mit einem USB-C®-Anschluss und DP-Protokoll verwendet werden. Eine vollständige Kompatibilität kann jedoch nicht garantiert werden. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung Ihres Geräts.

Spezifikation

SMXA027	
Abmessungen	178 x 80,5 x 48 mm
Material	Aluminium + ABS
Anschlüsse	Eingang: 1x USB-C® 3.1 Gen 1 Ausgang: 3x USB 3.0, 1x 4K@60Hz HDMI™, 1x 1000Mbit/s, 1x Type-C PD 3.0
Geschwindigkeit	5 Gbit/s
Kompatibilität	Windows, andere Geräte mit USB-C® und PD 3.0.
Gewicht	163 g

Garantie und technischer Support

Auf Ihr Produkt erhalten Sie eine 24-monatige Herstellergarantie. Weitere Informationen finden Sie auf der Website **www.silvermonkey.com/support**. Wenn Sie Unterstützung bei der Verwendung des Produkts wünschen - kontaktieren Sie uns bitte unter **kontakt@silvermonkey.com**. **Hersteller:**
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warschau, Polen.

Umweltschutz und Einhaltung von Vorschriften



Als Hersteller dieses Gerätes erklären wir, dass es den Anforderungen der einschlägigen Richtlinien der Europäischen Union entspricht. Wenn Sie eine Kopie der Konformitätserklärung benötigen - bitte kontaktieren Sie uns.



Entsorgen Sie dieses Gerät nicht mit anderem Abfall. Materialien, aus denen das Gerät besteht, können bei unsachgemäßer Entsorgung negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit haben. Geben Sie Altgeräte bei einer geeigneten Sammelstelle für Elektronikschrott ab.



Steam, das Steam-Logo, Steam Deck und das Steam Deck-Logo sind Marken und/oder eingetragene Marken von Valve Corporation in den Vereinigten Staaten und/oder anderen Ländern.

USB Type-C® und USB-C® sind Marken der USB Implementers Forum. Die Begriffe HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface und das HDMI-Logo sind Marken oder eingetragene Marken von HDMI Licensing Administrator, Inc. in den Vereinigten Staaten und anderen Ländern.

Français

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement ces instructions. Gardez-les pour vous y référer à l'avenir.

Consignes de sécurité

- Évitez le contact direct de l'appareil avec l'eau ou tout autres liquides.
- N'utilisez pas cet appareil dans un environnement à forte humidité.
- Gardez l'appareil hors de portée des enfants. Risque d'ingestion de certaines parties.
- N'utilisez l'appareil que conformément aux instructions d'utilisation.
- Si l'appareil ne fonctionne pas correctement ou si vous avez des questions concernant la sécurité du produit, contactez-nous à l'adresse: **kontakt@silvermonkey.com**.

Contenu de l'emballage

- HUB
- Manuel d'utilisation

Usage prévu et schéma

A

Commutateur HDMI™

B

USB-C® vers console

C

USB-C® PD 3.0

D

HDMI™ 2.0

E

USB 3.0

F

Ethernet

G

Support

Mode d'utilisation du produit

01.

Connectez le connecteur

B

 au port USB-C® de votre Steam Deck™.

02.

Dans le menu Steam™, sélectionnez « Alimentation », puis « Passer au bureau ».

03.

Le HUB est prêt à connecter un moniteur externe et d'autres appareils.

REMARQUE!

Le commutateur

A

 permet de basculer rapidement entre les écrans. Il n'est pas possible d'afficher deux écrans simultanément. L'appareil est conçu pour le Steam Deck™, mais peut également être utilisé avec d'autres appareils équipés d'un port USB-C® prenant en charge le protocole DP. Cependant, la compatibilité complète ne peut être garantie. Veuillez vous référer au manuel de votre appareil.

Caractéristiques

SMXA027	
Dimensions	178 x 80,5 x 48 mm
Matériau	Aluminium + ABS
Ports	Entrée: 1x USB-C® 3.1 Gen 1 Sortie: 3x USB 3.0, 1x 4K@60Hz HDMI™, 1x 1000Mbit/s, 1x Type-C PD 3.0
Vitesse	5 Gbit/s
Compatibilité	Windows, autres appareils avec USB-C® et PD 3.0.
Poids	163 g

Garantie et assistance technique

Votre produit est couvert par une garantie du fabricant de 24 mois. Pour plus d'informations, veuillez consulter le site web **www.silvermonkey.com/support**. Si vous souhaitez obtenir de l'aide pour utiliser les produits, veuillez nous contacter à l'adresse suivante **kontakt@silvermonkey.com**. **Fabricant:**
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Pologne.

Protection de l'environnement et conformité



En tant que fabricant de cet équipement, nous déclarons qu'il est conforme aux exigences des directives pertinentes de l'Union européenne. Si vous avez besoin d'une copie de la déclaration de conformité, veuillez nous contacter.



Ne pas jeter cet équipement avec d'autres déchets domestiques. Les matériaux à partir desquels l'équipement est fabriqué peuvent avoir un impact négatif sur l'environnement et la santé humaine si le produit est éliminé de manière incorrecte. Veuillez éliminer votre équipement usagé au point de collecte approprié pour les déchets électriques et électroniques.



Steam, le logo Steam, Steam Deck et le logo Steam Deck sont des marques et/ou des marques déposées de Valve Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. USB Type-C® et USB-C® sont des marques déposées de l'USB Implementers Forum. Les termes HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface et le logo HDMI sont des marques de commerce ou des marques déposées de HDMI Licensing Administrator, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.

Nederlands

Voordat u het product gaat gebruiken lees aandachtig de gebruiksaanwijzing. Bewaar deze voor later.

Veiligheidsinformatie

- Vermijd direct contact van het apparaat met water en vloeistoffen.
- Gebruik het apparaat niet in de omgeving met hoge luchtvochtigheid.
- Het apparaat buiten kinderbereik houden. Om inslikken van sommige onderdelen te voorkomen.
- Gebruik het apparaat volgens de gebruiksaanwijzing.
- Als het apparaat niet goed werkt of u vragen heeft over de productveiligheid, neem dan contact met ons op via: **kontakt@silvermonkey.com**.

Inhoud verpakking

- HUB
- Gebruikershandleiding

Bestemming en constructie

A

HDMI-schakelaar

B

USB-C® naar console

C

USB-C® PD 3.0

D

HDMI™ 2.0

E

USB 3.0

F

Ethernet

G

Standaard

Hoe het product te gebruiken

01.

Sluit de connector

B

 aan op de USB-C®-poort van je Steam Deck™.

02.

Kies in het Steam™-menu "Energie" en vervolgens "Schakel over naar bureaublad".

03.

De HUB is klaar om een extern scherm en andere apparaten aan te sluiten.

OPMERKING!

Schakelaar

A

 maakt snel schakelen tussen schermen mogelijk. Het is echter niet mogelijk om twee schermen tegelijk weer te geven. Het apparaat is ontworpen voor de Steam Deck™, maar kan ook worden gebruikt met andere apparaten die zijn uitgerust met een USB-C®-poort die het DP-protocol ondersteunt. Volledige compatibiliteit kan echter niet worden gegarandeerd. Raadpleeg de handleiding van uw apparaat.

Specificatie

SMXA027	
Afmetingen	178 x 80,5 x 48 mm
Materiaal	Aluminium + ABS
Aansluitingen	Ingang: 1x USB-C® 3.1 Gen 1 Uitgang: 3x USB 3.0, 1x 4K@60Hz HDMI™, 1x 1000Mbit/s, 1x Type-C PD 3.0
Snelheid	5 Gbit/s
Compatibiliteit	Windows, andere apparaten met USB-C® en PD 3.0
Gewicht	163 g

Garantie en technische hulp

Uw product heeft fabrieksgarantie van 24 maanden. Meer informatie vindt u op internetste **www.silvermonkey.com/support**. Indien u hulp nodig hebt mbt gebruik van de producten- neem contact met ons op via **kontakt@silvermonkey.com**.

Fabrikant:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warschau, Polen.

Millieubescherming en conformiteit met voorschriften



Als fabrikant van dit apparaat verklaren we , dat het aan alle relevante EU- verordeningen voldoet. Hebt u een kopie van conformiteitsverklaring nodig- neem contact met ons op.



Gooi dit apparaat niet weg met andere afval. Indien het product op een onjuiste manier wordt geutiliseerd, kunnen de stoffen waaruit het apparaat is gemaakt slechte invloed op het milieu en gezondheid van de mensen hebben. Lever de gebruikte apparaten in bij een erken-de verzamelplaats voor elektrische afval.



Steam, het Steam-logo, Steam Deck en het Steam Deck-logo zijn handelsmerken en/of geregistreerde handelsmerken van Valve Corporation in de Verenigde Staten en/of andere landen. USB Type-C® en USB-C® zijn handelsmerken van het USB Implementers Forum. De termen HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface en het HDMI-logo zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van HDMI Licensing Adminn.



Yoshi

USB-C® HUB 6in1

IT

ES

CZ

SK

RO

Manuale D'uso

Manual de Instrucciones

Uživatelská Příručka

Návod na Používanie

Instrucțiuni de Utilizare

SMXA027

Italiano

Prima di utilizzare il prodotto si raccomanda di leggere attentamente il manuale d'uso e conservarlo per eventuali consultazioni future.

Informazioni sulla sicurezza

- Proteggere il dispositivo contro il contatto diretto con acqua ed altri liquidi.
- Non utilizzare il dispositivo in ambienti con l'umidità elevata.
- Tenere il dispositivo fuori dalla portata dei bambini. Alcuni elementi possono essere inghiottiti.
- Utilizzare il dispositivo esclusivamente in conformità al manuale d'uso.
- Se il dispositivo smette di funzionare correttamente o se avete domande sulla sicurezza del prodotto, contattateci all'indirizzo: kontakt@silvermonkey.com.

Contenuto dell'imballaggio

- HUB
- Manuale d'uso

Destinazione e struttura

- A** Interruttore HDMI
- B** USB-C® per console
- C** USB-C® PD 3.0
- D** HDMI™ 2.0
- E** USB 3.0
- F** Ethernet
- G** Supporto

Come utilizzare il prodotto

01. Collegare il connettore **B** alla porta USB-C® del tuo Steam Deck™.
02. Nel menu Steam™, seleziona "Alimentazione" e poi "Passa al desktop".
03. L'HUB è pronto per collegare un monitor esterno e altri dispositivi.

NOTA!

L'interruttore **A** consente di passare rapidamente tra gli schermi. Tuttavia, non è possibile visualizzare due schermi contemporaneamente. Il dispositivo è progettato per Steam Deck™, ma può essere utilizzato anche con altri dispositivi dotati di una porta USB-C® compatibile con il protocollo DP. Tuttavia, non garantiamo la piena compatibilità con tutti i dispositivi. Si consiglia di consultare il manuale del proprio dispositivo.

Specifiche tecniche

SMXA027	
Dimensioni	178 x 80,5 x 48 mm
Materiale	Aluminio + ABS
Porte	Ingresso: 1x USB-C® 3.1 Gen 1 Uscita: 3x USB 3.0, 1x 4K@60Hz HDMI™, 1x 1000Mbit/s, 1x Type-C PD 3.0
Velocità	5 Gbit/s
Compatibilità	Windows, altri dispositivi con USB-C® e PD 3.0.
Peso	163 g

Garanzia e supporto tecnico

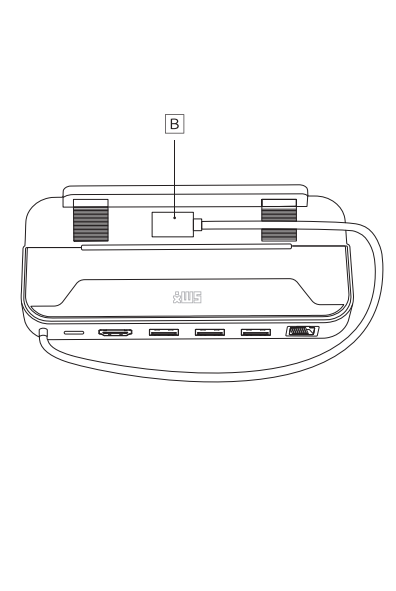
Il tuo prodotto è coperto dalla garanzia del produttore con la validità di 24 mesi. Informazioni più dettagliate sono disponibili sul sito internet www.silvermonkey.com/support. Se hai bisogno del supporto concernente l'utilizzo dei prodotti – contattaci all'indirizzo kontakt@silvermonkey.com.
Costruttore:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varcasia, Polonia.

Protezione dell'ambiente naturale e conformità con le disposizioni di legge

 In qualità del costruttore del dispositivo dichiariamo che lo stesso rispetta i requisiti delle direttive dell'Unione europea applicabili. Se hai bisogno di una copia della dichiarazione di conformità – contattaci.

 Il dispositivo non può essere buttato via assieme agli altri rifiuti. Materiali, di cui è prodotto il dispositivo, possono essere nocivi per l'ambiente naturale e per la salute umana se non smaltiti correttamente. Il dispositivo non può adatto all'utilizzo va consegnato ad un centro specializzato di raccolta dei rifiuti di apparecchiature elettroniche.

Steam, il logo Steam, Steam Deck e il logo Steam Deck sono marchi e/o marchi registrati di Valve Corporation negli Stati Uniti e/o in altri paesi. USB Type-C® e USB-C® sono marchi registrati dell'USB Implementers Forum. I termini HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface e il logo HDMI sono marchi o marchi registrati di HDMI Licensing Administrator, Inc. negli Stati Uniti e in altri paesi.



Español

Antes de utilizar el producto lee con atención el manual de instrucciones. Consérvalo para futuras referencias.

Información sobre seguridad

- Evita el contacto directo del dispositivo con el agua y otros líquidos.
- No utilices el dispositivo en un entorno con gran humedad.
- Mantén el dispositivo fuera del alcance de los niños. Estos pueden tragarse algunos elementos.
- Utiliza el dispositivo únicamente de conformidad con el manual de instrucciones.
- Si el dispositivo deja de funcionar correctamente o tiene preguntas sobre la seguridad del producto, contáctenos en: kontakt@silvermonkey.com.

Contenido de la caja

- HUB
- Manual del usuario

Destino y estructura

- A** Interruttur HDMI
- B** USB-C® para consola
- C** USB-C® PD 3.0
- D** HDMI™ 2.0
- E** USB 3.0
- F** Ethernet
- G** Soporte

Cómo utilizar el producto

01. Conecte el conector **B** al puerto USB-C® de su Steam Deck™.
02. En el menú Steam™, seleccione "Energía" y luego "Cambiar al escritorio".
03. El HUB está listo para conectar un monitor externo y otros dispositivos.

¡NOTA!

El interruptor **A** permite cambiar rápidamente entre pantallas. No es posible mostrar dos pantallas al mismo tiempo. El dispositivo está diseñado para Steam Deck™, pero también se puede usar con otros dispositivos equipados con un puerto USB-C® compatible con el protocolo DP. Sin embargo, no garantizamos la compatibilidad total con todos los dispositivos. Consulte el manual de su dispositivo.

Especificaciones

SMXA027	
Dimensiones	178 x 80,5 x 48 mm
Material	Aluminio + ABS
Conectores	Ingresso: 1x USB-C® 3.1 Gen 1 Salida: 3x USB 3.0, 1x 4K@60Hz HDMI™, 1x 1000Mbit/s, 1x Type-C PD 3.0
Velocidad	5 Gbit/s
Compatibilidad	Windows, otros dispositivos con USB-C® y PD 3.0
Peso	163 g

Garantía y asistencia técnica

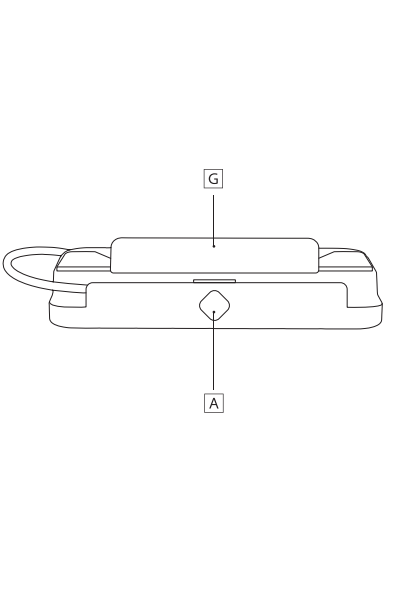
Tu producto tiene una garantía de 24 meses del fabricante. Encontrarás más información en la página web www.silvermonkey.com/support. Si quieres obtener asistencia sobre el uso de los productos, contacta con nosotros en la dirección kontakt@silvermonkey.com.
Fabricante:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varsovia, Polonia.

Protección del medio ambiente y conformidad con los reglamentos

 Como fabricantes de este aparato declaramos que cumple los requisitos de las correspondientes Directivas de la Unión Europea. Si necesitas una copia de la declaración de conformidad, contacta con nosotros.

 No tires este aparato junto con otros residuos. Los materiales con los que está fabricado el aparato pueden tener una influencia negativa sobre el medio ambiente y la salud humana si el producto no es correctamente recuperado. Entrega el aparato usado en el correspondiente punto de recogida de residuos electrónicos.

Steam, el logotipo de Steam, Steam Deck y el logotipo de Steam Deck son marcas comerciales y/o marcas registradas de Valve Corporation en los Estados Unidos y/o en otros países. USB Type-C® y USB-C® son marcas registradas del USB Implementers Forum. Los términos HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface y el logotipo HDMI son marcas comerciales o marcas registradas de HDMI Licensing Administrator, Inc. en los Estados Unidos y otros países.



Česky

Před použitím výrobku si pozorně přečtěte návod k obsluze. Uchovejte si jej pro budoucí použití.

Bezpečnostní pokyny

- Zabraňte přímému kontaktu zařízení s vodou a jinými kapalinami.
- Zařízení nepoužívejte v prostředí s vysokou vlhkostí.
- Zařízení udržujte mimo dosah dětí. Některé prvky by mohly spolknout.
- Zařízení používejte pouze v souladu s návodem k obsluze.
- Pokud zařízení přestane správně fungovat nebo máte dotazy týkající se bezpečnosti produktu, kontaktujte nás na adrese: kontakt@silvermonkey.com.

Obsah balení

- HUB
- Uživatelská příručka

Určení a konstrukce

- A** HDMI přepínač
- B** USB-C® ke konzoli
- C** USB-C® PD 3.0
- D** HDMI™ 2.0
- E** USB 3.0
- F** Ethernet
- G** Stojánek

Jak používat produkt

01. Připojte konektor **B** k portu USB-C® na vašem Steam Decku™.
02. V menu Steam™ vyberte "Napájení" a poté "Přepnout na plochu".
03. HUB je připraven k připojení externího monitoru a dalších zařízení.

POZNÁMKA!

Přepínač **A** umožňuje rychlé přepínání mezi obrazovkami. Neumožňuje však zobrazení dvou obrazovek současně. Zařízení je určeno pro Steam Deck™ a může být použito s jinými zařízeními s USB-C® portem podporujícím DP protokol, ale nemusí být plně kompatibilní. Doporučujeme přečíst návod k použití vašeho zařízení.

Specifikace

SMXA027	
Rozměry	178 x 80,5 x 48 mm
Materiál	Hliník + ABS
Porty	Vstup: 1x USB-C® 3.1 Gen 1 Výstup: 3x USB 3.0, 1x 4K@60Hz HDMI™, 1x 1000Mbit/s, 1x Type-C PD 3.0
Rychlost	5 Gbit/s
Kompatibilita	Windows, další zařízení s USB-C® a PD 3.0.
Hmotnost	163 g

Záruka a technická podpora

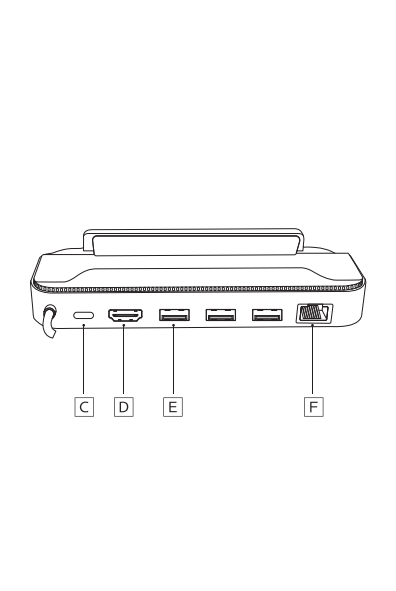
Na výrobek se vztahuje 24 měsíční záruka výrobce. Více informací najdete na webových stránkách www.silvermonkey.com/support. Pokud chcete získat podporu pro používání výrobků – kontaktujte nás na adrese kontakt@silvermonkey.com.
Výrobce:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polsko.

Ochrana životního prostředí a soulad s předpisy

 Jako výrobce tohoto zařízení prohlašujeme, že splňuje požadavky příslušných směrnic Evropské unie. Pokud potřebujete kopii prohlášení o shodě – kontaktujte nás.

 Toto zařízení nelikvidujte s jiným odpadem. Materiály použité v zařízení mohou mít negativní dopad na životní prostředí a lidské zdraví, pokud výrobek nebude správně zlikvidován. Použité zařízení odevzdejte na sběrné místo pro elektrický a elektronický odpad.

Steam, logo Steam, Steam Deck a logo Steam Deck jsou ochrannými známkami a/nebo registrovanými ochrannými známkami společnosti Valve Corporation ve Spojených státech a/nebo v jiných zemích. Ochranné známky USB Type-C® a USB-C® jsou vlastnictvím společnosti USB Implementers Forum. Termíny HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface a logo HDMI jsou ochrannými známkami nebo registrovanými ochrannými známkami společnosti HDMI Licensing Administrator, Inc. ve Spojených státech a dalších zemích.



Slovenský

Predtým, ako začnete používať produkt, pozorne si prečítajte návod na používanie a uschovajte si ho pre použitie v budúcnosti.

Bezpečnostné upozornenia

- Zabráňte priamemu kontaktu zariadenia s vodou a inými tekutinami.
- Nepoužívajte zariadenie v prostredí s vysokou vlhkosťou.
- Uchovávajte zariadenie mimo dosahu detí, nakoľko by mohli prehltnúť niektoré komponenty zariadenia.
- Používajte zariadenie výhradne v súlade s pokynmi na používanie.
- Ak zariadenie prestane správne fungovať alebo máte otázky týkajúce sa bezpečnosti produktu, kontaktujte nás na adrese: kontakt@silvermonkey.com.

Obsah balenia

- HUB
- Používateľská príručka

Účel a konštrukcia

- A** HDMI prepínač
- B** USB-C® ku konzole
- C** USB-C® PD 3.0
- D** HDMI™ 2.0
- E** USB 3.0
- F** Ethernet
- G** Stojan

Ako používať produkt

01. Pripojte konektor **B** k portu USB-C® na vašom Steam Decku™.
02. V menu Steam™ vyberte "Napájanie" a potom "Prepnúť na pracovnú plochu".
03. HUB je pripravený na pripojenie externého monitora a ďalších zariadení.

POZNÁMKA!

Prepínač **A** umožňuje rýchle prepínanie medzi obrazovkami. Nie je však možné zobraziť dve obrazovky naraz. Zariadenie je určené pre Steam Deck™, dar poate fi utilizat și cu alte dispozitive echipate cu un port USB-C® care acceptă protocolul DP. Compatibilitatea completă nu este garantată. Vă recomandăm să citiți manualul dispozitivului dvs.

Špecifikácia

SMXA027	
Rozměry	178 x 80,5 x 48 mm
Materiál	Hliník + ABS
Konektory	Vstup: 1x USB-C® 3.1 Gen 1 Výstup: 3x USB 3.0, 1x 4K@60Hz HDMI™, 1x 1000Mbit/s, 1x Type-C PD 3.0
Rýchlosť	5 Gbit/s
Kompatibilita	Windows, ďalšie zariadenia s USB-C® a PD 3.0.
Hmotnosť	163 g

Záruka a technická podpora

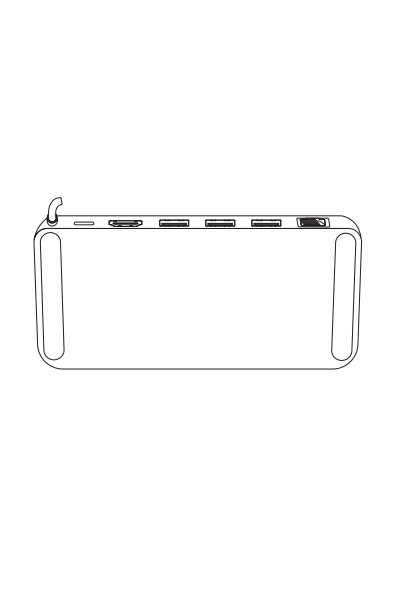
Výrobca poskytuje 24-mesačnú záruku na Váš produkt. Viac informácií nájdete na webovej stránke www.silvermonkey.com/support. Ak potrebujete pomoc týkajúcu sa používania produktov – kontaktujte nás na adrese kontakt@silvermonkey.com.
Výrobca:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varšava, Poľsko.

Ochrana životného prostredia a súlad s predpismi

 Ako výrobca tohto zariadenia vyhlasujeme, že toto zariadenie spĺňa požiadavky príslušných smerníc Európskej únie. Ak potrebujete kópiu vyhlásenia o zhode – kontaktujte nás.

 Nelikvidujte toto zariadenie spolu s iným odpadom. Materiály použité v zariadení môžu mať negatívny vplyv na životné prostredie a ľudské zdravie, ak výrobok nie je správne zlikvidovaný. Použité zariadenie zlikvidujte na príslušnom zbernom mieste pre elektronický odpad.

Steam, logo Steam, Steam Deck a logo Steam Deck sú ochrannými známkami a/nebo registrovanými ochrannými známkami spoločnosti Valve Corporation v Spojených štátoch a/nebo v iných krajinách. Ochranné známky USB Type-C® a USB-C® sú vlastníctvom USB Implementers Forum. Pojmy HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface a logo HDMI sú ochrannými známkami alebo registrovanými ochrannými známkami.



Romanian

Citește cu atenție instrucțiunile de utilizare, înainte de folosirea produsului. Păstrează-le pentru viitor.

Informații despre siguranță

- Evită contactul direct al dispozitivului cu apa și alte lichide.
- Nu folosi dispozitivul într-un mediu cu umiditate mare.
- Nu lăsa dispozitivul la îndemâna copiilor. Ei pot închiți anumite elemente.
- Folosește dispozitivul numai conform instrucțiunilor de utilizare.
- Dacă dispozitivul nu funcționează corespunzător sau aveți întrebări referitoare la siguranța produsului, contactați-ne la adresa: kontakt@silvermonkey.com.

Conținutul ambalajului

- HUB
- Manual de utilizare

Bestemming en constructie

- A** Comutator HDMI
- B** USB-C® pentru consolă
- C** USB-C® PD 3.0
- D** HDMI™ 2.0
- E** USB 3.0
- F** Ethernet
- G** Suport

Cum să folosim produsul

01. Conectați conectorul **B** la portul USB-C® al Steam Deck™.
02. În meniul Steam™, selectați "Alimentare" și apoi "Comutați pe desktop".
03. HUB-ul este gata pentru conectarea unui monitor extern și a altor dispozitive.

REMARCA!

Comutatorul **A** permite schimbarea rapidă între ecrane. Totuși, nu este posibil să afișați două ecrane simultan. Dispozitivul este dedicat Steam Deck™, dar poate fi utilizat și cu alte dispozitive echipate cu un port USB-C® care acceptă protocolul DP. Compatibilitatea completă nu este garantată. Vă recomandăm să consultați manualul dispozitivului dvs.

Specificație

SMXA027	
Dimensiuni	178 x 80,5 x 48 mm
Material	Aluminiu + ABS
Porturi	Intrare: 1x USB-C® 3.1 Gen 1 Ieșire: 3x USB 3.0, 1x 4K@60Hz HDMI™, 1x 1000Mbit/s, 1x Type-C PD 3.0
Viteză	5 Gbit/s
Compatibilitate	Windows, alte dispozitive cu USB-C® și PD 3.0.
Greutate	163 g

Garanție și asistență tehnică

Produsul tău este acoperit de o garanție a producătorului de 24 de luni. Mai multe informații vei găsi pe pagina web www.silvermonkey.com/support. Dacă vrei să obții sprijin cu privire la utilizarea produselor – contactează-ne la adresa kontakt@silvermonkey.com.
Producător:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varșovia, Polonia.

Protecția mediului și conformitatea cu prevederile legale

 În calitate de producător al acestui echipament declarăm că acesta îndeplinește cerințele directivelor corespunzătoare ale Uniunii Europene. Dacă ai nevoie de o copie a declarației de conformitate – contactează-ne.

 Nu arunca acest echipament împreună cu alte deșeuri. Materialele din care este fabricat echipamentul pot avea un impact negativ asupra mediului și sănătății oamenilor, dacă produsul va fi distrus necorespunzător. Echipamentul uzat trebuie predat la punctul corespunzător de colectare a deșeurilor electronice.

Steam, sigla Steam, Steam Deck și sigla Steam Deck sunt mărci comerciale și/sau mărci comerciale înregistrate ale Valve Corporation în Statele Unite și/sau în alte țări. USB Type-C® și USB-C® sunt mărci înregistrate ale USB Implementers Forum. Termenii HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface și sigla HDMI sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale HDMI Licensing Administra.